

新闻稿

立即发放

财政厅

2021 年 4 月 20 日

《财政预算案 2021》在今天支援省民 同时为强劲经济奠定基础

维多利亚 – 《财政预算案 2021》集中在疫情期间，保障省民的健康和生计，同时投资在公共服务、基础建设、以及机遇，支持强劲复苏及为所有人缔造更光明的未来。

《财政预算案 2021》针对目前的挑战，同时为强劲复苏奠定基础，包括在卫生与精神健康方面的新投资、商业援助、可负担房屋与托儿、确保家庭生活更容易负担，以及前所未有之多并能创造就业职位的社区基建。

财政厅长罗品珍 (Selina Robinson) 表示：“在去年的逆境当中，我们一次又一次见证卑诗省民透过社区展现韧力，面对新型冠状病毒疫情带来的挑战。随著我们继续推行本省历来最大型的疫苗接种计划，我们已经看到隧道尽头的曙光。我们知道复苏不会立即到来，但是透过专注对省民最重要的事，我们能够确保大家都会有更美好的日子。”

更好的医疗护理

- 为了在疫情之中保障大家安全，省政府将提供 9 亿元新拨款，作测试、接触者追踪、个人防护装备，以及推行卑诗省历来最大型的疫苗接种计划。
- 为病人更快安排手术，以及缩短影像诊断程序的等候时间。
- 更优良的长者护理，包括在长期护理设施增聘数以千计员工，以及改善家居护理。
- 在学校提供更多精神健康支援、设立更多 Foundry 健康中心、增加四倍儿童及青少年综合支援队数目，以及扩展应付滥药危机 – 这是卑诗省史上最大规模的精神健康及癖瘾服务投资。
- 在社区内提供更好的医疗护理，包括兴建医院，如新的素里医院及癌症中心，以及在卑诗省各地设立更多紧急基层医疗中心。
- 处理医疗护理中的系统性歧视，以及确保原住民能够获得切合文化需要的护理。

支援省民和企业

- 透过向 12 岁或以下小童提供免费公共交通服务，每年为每个家庭节省最多 672 元。

- 为了给家长更容易找到可负担且优质的托儿服务，每日 10 元的托儿名额将会增加一倍，早期儿童教育工作者的薪酬补贴也会加倍，同时继续兴建新设施和扩充名额。
- 透过原住民起动计划 (Aboriginal Head Start program)，为原住民家庭新增 400 个切合文化需要的托儿名额。
- 继续卑诗复苏福利 (Recovery Benefit)。此计划至今已经帮助超过 250 万名卑诗省民，向家庭及单亲家庭发放最多 1,000 元，并向单身人士发放最多 500 元。
- 透过历来首次调升长者补贴 (Seniors Supplement) 帮助 80,000 名低收入长者。
- 为生活最困难的省民，提供历来最大幅度的收入补助及残障补助调升。从 2017 年至今，收入补助已经调升了 53%。
- 透过一系列补助金和拨款，支持卑诗省企业的长远发展，部分措施已经推出，以应付紧急需要，同时帮助企业适应和增长。
- 确保旅游业商户和社区能够渡过疫情，并且准备就绪在安全的时候迎接访客。
- 改善营地和远足径，并且由 2022 年起，每年在全省各地增设最多 100 个新营地。

为强劲的经济复苏奠定基础

- 在本份预算案中增加 35 亿元基建投资，是卑诗省历来最多，将能在全省各地创造超过 85,000 份工作职位，以及强化社区。
- 投资专上教育及技术培训，帮助数以万计省民在医疗护理等行业寻找工作。
- 透过《StrongerBC 未来领袖计划》(StrongerBC Future Leaders Program)，保证超过 5,000 名年轻人能够找到工作或实习职位，并且为 3,000 名学生安排新的综合工作与学习机会。
- 透过 20 亿元发展财务安排，为中等收入家庭兴建超过 9,000 个新住屋单位。
- 动用 1 亿 2,000 万，包括补助金等措施，支援旅游业商户和社区，帮助他们透过远足径及机场设施提升等旅游设施，为重新迎接访客作好准备。
- 透过新增的 5 亿零 600 万《洁净 BC》(Clean BC) 投资，减少排放、保护社区、扩展经济，以及创造就业机会。
- 用作改善卑诗省各地通讯服务的年度拨款，将转为永久措施。
- 帮助高潜力的企业在卑诗省成长，卑诗投资公司 (InBC) 是一项全新、总值 5 亿元的策略投资基金，目标是带来经济、环境，以及社会回报。

罗品珍说：“疫情开始时，大家的生活都急速地受到影响。我们至今已经为困境之中的卑诗省民，提供广泛援助。《财政预算案 2021》是基于我们在去年学到的经验，在今天继续帮助省民，同时为省民和企业即将在复苏期间遇到的机会，奠定基础。”

自从省政府发表去年的财政预算案后，世界环境急速转变。预料卑诗省 2020 年实质本地生产总值 (real gross domestic product, GDP) 录得 5.3% 跌幅。随著经济复苏继续，预测卑诗省的实质本地生产总值会在 2021 年增长 4.4%，2022 年增长 3.8%，并且在明年回复至疫情前的水平。预测从 2021 至 22 财政年度起的三年，财政赤字会稳步减少。

联络：

传媒关系

财政厅

电话：250 882-6696

与卑诗省政府联系：news.gov.bc.ca/connect